# **Operating instructions**

Shut-off valves



Stahl-Armaturen PERSTA GmbH Mülheimer Str. 18 59581 Warstein-Belecke, Germany Telephone: +49 2902 762-02 Fax: +49 2902 767-03 Email: info@persta.de Internet: www.persta.com Translation of the original operating instructions Dok.-Nr. 6419.DE.STD.08.2016, 1, en\_GB

#### © Stahl-Armaturen PERSTA GmbH 2016



Information about the operating instructions	These instructions enable the safe and efficient handling of the valve.
	These instructions are an integral part of the valve and must be kept in the vicinity of the valve so that they are available to the personnel at all times.
	The personnel must have carefully read and understood these instructions before commencing any work. The basic prerequisite for safe work is compliance with all the specified safety and han- dling instructions.
	Furthermore, the local occupational safety regulations and general safety requirements must be complied with for the area in which

the valve is used. The figures in these instructions are provided as examples only and may deviate from the actual version.



Although the size and pressure ratings of the valve types vary, the information in these instructions applies generally to all valves, provided nothing to the contrary is specified.

#### Scope of the document

These instructions apply to the following versions of the shut-off valves:

Designation	Series	Nominal diameter (DN) [mm]	Pressure stage	Class <sup>*</sup>
Shut-off valve	200 AE/BE/AJ/BJ	10–250	PN 10–160	900
Shut-off valve	200 AL	15–200	PN 10–160	900
Shut-off valve	200 AB/BB/AF/BF	6–15	PN 640	-
Shut-off valve	270 BF/KF/VF	6–25	PN 640	-
Shuttle valve	203 EH/EM/EM/FM	10–250	PN 10–160	-

\* Assignment number in the pipe construction

#### Other applicable documents

- Ignition hazard assessment GA004
- Connection diagram provided
- Risk analysis according to Pressure Equipment Directive
- Risk analysis according to Machinery Directive
- Actuator instructions
- Technical data sheet
- Bolt tightening torques according to the website: www.persta.com
- and other documents included in the delivery



Customer Service - Stahl-Arma-	Mülheimer Str. 18
turen PERSTA GmbH	59581 Warstein-Belecke
	Germany
	Phone: +49 2902 762-900
	Fax: +49 2902 767-03
	e-mail: info@persta.de

#### **Revision overview**

Revision number	Change/supplement	Date



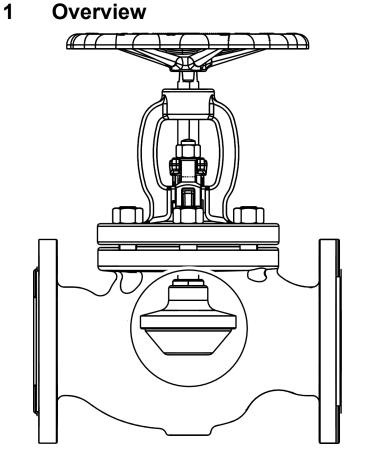
## Table of contents

1	Ove	rview	. 7
			11
	2.1	Symbols in these instructions	
	2.2	Intended use	13
	2.3	Safety signs	14
	2.4	Safety devices	16
	2.5	Residual risks	16
	2.5.1	Basic dangers at the workplace	17
	2.5.2	2 Electric shock hazard	17
	2.5.3	B Danger due to hydraulics	18
	2.5.4	Hazards associated with the pneumatic system	18
	2.5.5	5 Mechanical hazards	19
	2.5.6	Thermal dangers	19
	2.5.7	7 Danger due to hazardous substances and oper- ating materials	20
	2.6	Behaviour in the event of an emergency	21
	2.7	Responsibility of the operating company	21
	2.8	Personnel requirements	23
	2.9	Personal protective equipment	25
	2.10	Spare parts	26
	2.11	Environmental protection	27
3	Fund	ctional description	29
	3.1	Operating principle of the shut-off valve	29
	3.2	Versions of the shut-off valve	
	3.2.1	External seal	30
	3.2.2	2 Shut-off element	32
	3.2.3	3 Actuator variants	32
	3.2.4	Body shape	34
	3.2.5	5 Display elements	37
	3.3	Connections	38
4	Tran	sport and storage	41
	4.1	Safety instructions for transport and storage	41
	4.2	Transport of packages	42
	4.3	Storage of the valve	43
	4.4	Storage of spare parts	43
5	Insta	allation	45
	5.1	Safety instructions for installation	45
	5.2	Before the installation	47
	5.3	Installing the valve	47
	5.4	For electric actuators, connect the power supply	48
	5.5	For a hydraulic actuator, connecting the hydraulic system.	49



	5.6 For a pneumatic actuator, connecting the pneumatic system	49
	5.7 After the installation	
	5.7.1 Pickling the valve	
	5.7.2 Painting the valve	
	5.7.3 Executing the system pressure test and leak test	51
	5.7.4 Applying thermal insulation	52
6	Initial start-up	53
	6.1 Safety instructions for initial start-up	53
	6.2 Prior to initial start-up	
	6.3 Carrying out initial start-up	57
7	Operation	59
	7.1 Safety instructions for operation	59
	7.2 Operating the valve	61
	7.3 Operating the valve in an emergency	62
8	Maintenance	65
	8.1 Safety instructions for maintenance	65
	8.2 Maintenance schedule	70
	8.3 Maintenance tasks	71
	8.3.1 Visually checking the valve	71
	8.3.2 Lubricating moving parts (stem thread)	
	8.3.3 Replace the gland packing	
	8.3.4 Removing and checking the stem	
	8.4 After maintenance	86
9	Faults and troubleshooting	87
	9.1 Safety notices for fault correction	87
	9.2 Fault table	90
10	Removal, disposal	93
	10.1 Safety notice for dismantling and disposal	93
	10.2 Removal	96
	10.3 Disposal	97
11	Technical data	99
12	Index	101

## PERSIA



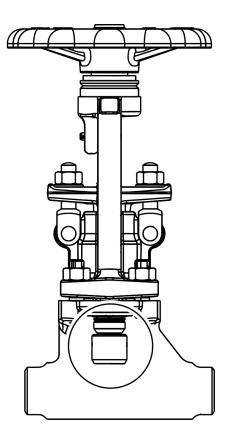


Fig. 1: Shut-off valves with different shut-off elements

Shut-off valve

The valve referred to as shut-off valve was designed for installation in pipes.

Depending on the version of the shut-off valve, shut-off or regulation of the pipeline medium flowing through the valve is possible.

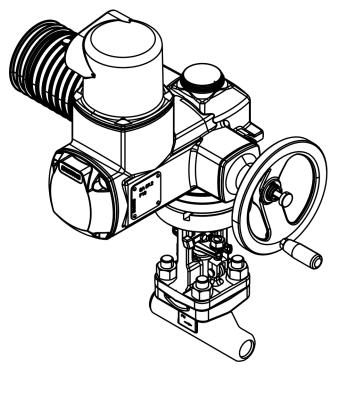
The body of the valve is flanged, bolted or welded into the pipe, depending on the version.

In the closed position, the shut-off element (Fig. 1/sectional views) prevents the pipeline medium from flowing through the valve.

If the shut-off valve is used for regulation, the flow of the pipeline medium is influenced by the position of the shut-off element.

PERSIZA

Actuators



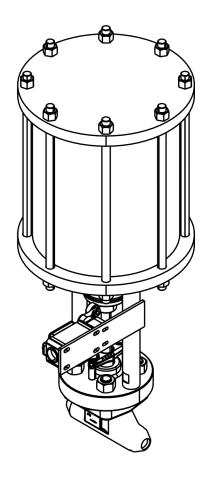


Fig. 2: Optional actuators

The shut-off element is moved in or out via the stem. Depending on the version, the stem is operated manually via a handwheel attached to the bonnet, electrically (Fig. 2/left), hydraulically or pneumatically (Fig. 2/right).



#### **Body shapes**

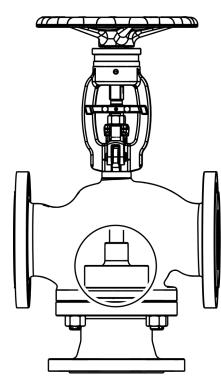


Fig. 3: Different body shapes

In addition to the T-pattern (inlet and outlet sides on one horizontal axis), further body shapes are possible (Fig. 3).

- Shuttle valve ( ♦ *"Shuttle valve" on page 36*)
- Z shape ( ♦ "Z shape" on page 37)
- Angle pattern valve <a> ,,Angle pattern valve</a> on page 35)

The following tools are required for the tasks described in the operating instructions:

#### Forklift

Forklift with sufficient load-bearing capacity for transport of valves.

#### Hoist

Hoist with sufficient load-bearing capacity for transporting valves and components.

#### Hook wrench

Hand tool for activating the threaded bush or mounted electric actuator.

#### Knock-out tool

Pin-like tool for driving the tension pin out of the stem.

#### Sling gear

Functional and approved gear for attaching valves and components on the hoist.

Tools



**Spacers** Spacers for use during the separation of bonnet and body.



## 2 Safety

### 2.1 Symbols in these instructions

Safety instructions

Safety instructions are indicated by symbols in these operating instructions. The safety instructions are introduced by signal words that indicate the scope of the hazard.



#### DANGER!

This combination of symbol and signal word indicates a hazardous situation that, if not avoided, will result in death or serious injury.



#### WARNING!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially hazardous situation that, if not avoided, may result in death or serious injury.



#### CAUTION!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially hazardous situation that, if not avoided, may result in minor or moderate injury.



#### NOTICE!

This combination of symbol and signal word indicates a potentially hazardous situation that, if not avoided, may result in damage to property.



#### **ENVIRONMENT!**

This combination of symbol and signal word indicates potential hazards for the environment.

## Safety instructions in specific instructions

Safety instructions may refer to specific, individual instructions. Such safety instructions are integrated into an instruction, in order that the flow of reading is not interrupted when performing the task. The signal words described above are used. Symbols in these instructions

Example:

**1.** Undo the bolt.



Close the cover carefully.

**3.** Tighten the bolt.

#### **Special safety instructions**

The following symbols are used in the safety instructions to indicate special hazard risks to the reader:

Warning signs	Type of danger
	Warning – high-voltage.
	Warning – danger zone.

#### **Tips and recommendations**

This symbol indicates useful tips and recommendations, as well as information for efficient and troublefree operation.

Additional symbols

The following symbols are used throughout these operation instructions to highlight specific instructions, results, lists, references and other elements:

Symbol	Explanation
	Step-by-step instructions
⇔	Results of an action
¢,	References to sections of these operating instructions and other applicable documents
	Lists without a defined sequence

## PERSIZA

## 2.2 Intended use

Valves of the specified series are designed for installation in pipes under the following conditions:

- Valve with throttling valve cone: Normal operation of the valve as open/close valve. Brief operation of the valve as throttling valve with increased probability of wear.
- Valve with regulating cone: Operation of the valve for regulating the flow, up to completely open/closed.
- Installation in horizontal or vertical pipes.
- Maximum number of 1000 load cycles between depressurised state and the maximum permissible pressure p.
- Any number of load cycles at pressure fluctuations up to 10% of the maximum permissible pressure p.
- Operation of the valve with liquid or gaseous media, without particular corrosive, chemical or abrasive impact.
- Temperature change speeds of maximum 6 K/min (6°C/min).
- Generally used flow rates depending on the type of medium and the application for which the valve is used.
- Operation of the valve without additional external influences, such as pipe forces, vibrations, wind loads, earthquakes, corrosive environments, fires, traffic loads, decomposition pressures of unstable fluids.
- Operation of the valve only within the limits specified on the rating plate ( \$\$, "Rating plate" on page 14).

The intended use includes compliance with all the information contained in these instructions.

Any use that deviates from the intended use or any other form of use constitutes misuse.



#### WARNING!

Danger in the event of misuse!

Misuse of the valve can cause dangerous situations.

- Do not use the valve as a throttling valve in normal operation.
- Connect the pipes so that they are free of tension.
- Pay attention to the correct installation position of the valve ( Chapter 11 "Technical data" on page 99).
- Do not use valves as an anchor point.
- Never operate the valve in installation positions other than those approved ( Chapter 11 "Technical data" on page 99).
- Never operate valves at temperatures near or below the freezing point of the pipeline medium.
- Do not exceed the number of permitted load cycles ( ♦ Chapter 2.2 "Intended use" on page 13).

Misuse

### Safety

Safety signs

Rating plate

## 2.3 Safety signs

The following symbols and instruction signs are in the work area. These symbols and instruction signs refer to the immediate vicinity in which they are affixed.



## WARNING!

Danger if signs are illegible!

Over time, stickers and signs can become fouled or can become illegible in some other manner, so that dangers are not recognised and necessary operating instructions cannot be complied with. This results in a danger of injury.

TO DESCRIPT

- Keep all safety, warning, and operating instructions that are affixed to the device in legible condition.
- Replace damaged signs or stickers immediately.

The rating plate is on the valve. Depending on the version, the following information is on the rating plate:

- Confirmation number
- Article number
- Year of manufacture
- Nominal diameter
- Nominal pressure/design data

The flow direction is indicated by an arrow on the valve (Fig. 4).

In the arrowed direction, medium flows against the shut-off element from below.

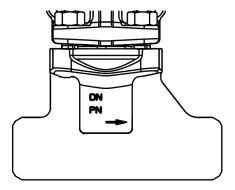
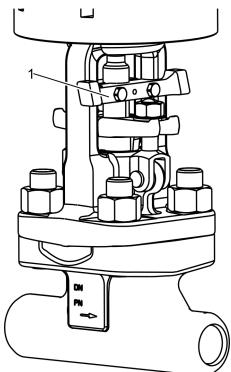


Fig. 4: Flow direction arrow

Flow direction arrow



#### **Position indicator (mechanical)**



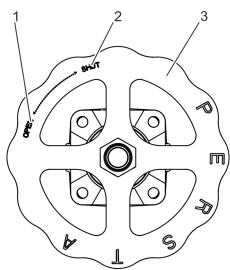
The valve has a mechanical position indicator.

A crossbar (Fig. 5/1) is bolted on to the stem, guided along the bonnet. Depending on the position of the shut-off element in the body, the crossbar indicates the "Open" (crossbar in upper position) or "Shut" position (crossbar in lower position).

The crossbar also serves as an anti-twist device for the stem and as a shifting claw for optional actuators.

Fig. 5: Mechanical position indicator

#### Opening direction / closing direction indication for manual actuator



The (Fig. 6/3) the opening (Fig. 6/1) and closing direction (Fig. 6/2) are marked on the handwheel.

- Open
- Shut

*Fig. 6: Opening direction and closing direction indication* 

#### **Customer-specific markings**

Additional markings (e.g. max. temperature limits) are available on customer request.

Residual risks



## 2.4 Safety devices

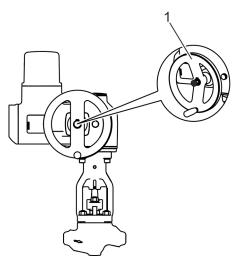
**Torque switch** 

Limit switch

The closing of the valve with electric actuator is limited by a torque switch. At a permanently set torque, the actuator shuts down and the valve is closed.

The opening of the valve with electric actuator is limited by a limit switch. At a permanently set distance, the actuator shuts down and the valve is opened.

## Emergency actuation of the electric actuator



The electric actuator also has a handwheel (Fig. 7/1). If the actuator is defective or if the controller fails, the valve can be operated via the handwheel.

Fig. 7: Emergency actuation

#### 2.5 Residual risks

The valve has been developed and manufactured to the state-ofthe-art and in accordance with generally accepted rules of safety. Nevertheless residual risks remain that require careful handling. The residual risks and the resulting behaviours and measures are listed below.

#### 2.5.1 Basic dangers at the workplace

Hazardous areas

TO DI CATVA



#### DANGER!

Life-threatening danger due to failure to comply with the rules of behaviour specified for hazardous areas!

Depending on the version the valve can be used in hazardous areas. There is life-threatening danger if the rules of behaviour are not complied with within these areas.

 Ensure that tasks on the valve can be executed at the installation site.

#### Trip hazard



#### CAUTION!

**Danger of injury due to tripping up!** There is a danger of fall injuries in the area of use of the valve.

- Install cable and connection lines in such a manner that there are no trip hazards.

#### 2.5.2 Electric shock hazard

**Electric shock** 



#### DANGER!

Risk of fatal injury from electric shock!

There is a risk of fatal injury when touching live components of the actuator. Switched-on electrical components can execute uncontrolled movements and can cause serious injuries.

- Prior to starting work, switch off the supply of electricity and definitively disconnect it.
- Only have an electrician perform tasks on electrical lines and components.

Residual risks > Hazards associated with the pneumatic system



### 2.5.3 Danger due to hydraulics

Fluid under high pressure



#### WARNING!

#### Danger of injury due to hydraulic energy!

Hydraulically-powered components of the valve, as well as the triggering of the overpressure valve can cause severe injuries.

- Only have specialised personnel perform tasks on the hydraulic system.
- Prior to starting the tasks on the hydraulic system ensure that it is completely depressurised. Completely depressurise pressure accumulators.
- Operate the valve in a frost-free environment to prevent the body from bursting.
- Wear personal protective equipment.

#### 2.5.4 Hazards associated with the pneumatic system

Hazards associated with the pneumatic system



#### WARNING!

#### Danger of injury due to pneumatic energy!

Pneumatically-powered components of the valve, can cause severe injuries.

- Only have pneumatic specialists perform tasks on the pneumatic equipment.
- Prior to starting the tasks on the pneumatic equipment ensure that it is completely depressurised.
   Completely depressurise pressure accumulators.
- Wear personal protective equipment.

### 2.5.5 Mechanical hazards

TO BE COM

Heavy weight of the valve



#### WARNING!

Danger of injury due to the heavy weight of the valve!

The heavy weight of the valve, and of its components, can result in severe injuries.

- Transport valves with a suitable hoist or forklift.
- Don not lift valves via the handwheel.
- Do not lift valves via the actuator.
- If possible, lift valves via the bonnet.
- Use approved and functional sling gear.
- Safeguard valves and components from falling over.

#### Danger of crushing on stems



#### WARNING! Danger of injury on moving parts!

Danger of injury exists on moving parts (stems/antitwist devices).

- When the valve is in operation do not grasp moving parts.
- Wear personal protective equipment.

# 2.5.6 Thermal dangers

#### WARNING!

#### Danger of injury due to high/low temperatures!

Depending on the insert of the valve or of the pipe, injuries can occur due to the high or low temperature of the components.

- When working on components or activating final control equipment, wear protective equipment: Protective gloves, protective goggles.
- Prior to performing tasks on these components, allow them to cool down/warm up to ambient temperature.
- Have the protective insulation provided by the operating company attached.

Residual risks > Danger due to hazardous substances and operating materials



#### **Danger of freezing**



#### WARNING!

## Danger of injury due to pipes shattering at freezing temperatures!

As a result of pipes shattering at freezing temperatures, severe injuries can be caused by fluid under high pressure.

- Ensure that the valve is completely empty before it is taken out of service.
- Never operate valves at temperatures close to, or below the freezing point of the pumping medium.

### 2.5.7 Danger due to hazardous substances and operating materials

#### **Pumping medium**



## WARNING! Danger of injury due to pumping medium under pressure!

In operating status, as well as in decommissioned status, depending on the version of the valve, injuries can occur due to medium escaping under high pressure.

- Do not unscrew threaded connections.
- If threaded connections are loose, inform the operating company and have the pipe section in question shut-off.
- If threaded connections are loose have the cause for this clarified and eliminated. If necessary have the manufacturer check the valve.



#### WARNING!

#### Pumping medium is a health hazard!

Contact with the pumping medium can have health implications.

- Handle pumping medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pumping medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.



Responsibility of the operating company

#### Pickling medium



#### WARNING!

WARNING!

#### Pickling medium is a health hazard!

Direct contact with the pickling medium used can have health implications.

- Handle pickling medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pickling medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.

#### Anticorrosive



#### Anticorrosive is a health hazard!

Direct contact with the anticorrosive used can have health implications.

- Handle anticorrosive in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped anticorrosive without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.

#### 2.6 Behaviour in the event of an emergency

- **1.** Shut off the pipe sections affected.
- **2.** Comply with the plant regulations.

#### 2.7 Responsibility of the operating company

Operating company	The operating company is the company that operates the valve for commercial or economic purposes itself or that provides it to a third party for use, and that, during operation, bears the legal product responsibility for protection of the user, personnel or third parties.
Obligations of the operating com- pany	The valve is used commercially. The operating company using the valve is therefore subject to the legal occupational health and safety obligations.

Safety

Responsibility of the operating company



In addition to the safety instructions in these instructions, the applicable local occupational health and safety, accident prevention and environmental protection regulations must be complied with for the area in which the valve is used.

In this regard, the following applies in particular:

- The operating company is responsible for the installation and operation of the valve in the pipe.
- The operating company must ensure that any dangerous situations caused by the operating conditions are avoided by installing additional safety systems.
- The operating company must inform itself of the applicable occupational health and safety regulations and, in a hazard assessment, identify the additional hazards that may exist at the installation site of the valve due to the specific working conditions. The operating company must integrate this information into operating instructions for the operation of the valve.
- The operating company must ensure that the operating instructions drawn up by it comply with the currently applicable legislation throughout the operating period of the valve and, if necessary, adapt the operating instructions.
- The operating company must clearly define and assign the responsibilities for installation, operation, fault correction, maintenance and cleaning.
- After the installation, the operating company must ensure the proper pickling of the valve.
- The operating company must provide equipment that ensures the safe transition of the valve into a depressurised state.
- The operating company must provide equipment with which the pipe sections in which the valve is installed, as well as the valve itself, can be completely drained.
- The operating company must ensure that all personnel who are to handle the valve have read and understood these operating instructions. In addition, the operating company must train the personnel and inform them of the hazards at regular intervals.
- The operating company must provide the required protective equipment for the personnel and instruct the personnel that wearing the required protective equipment is compulsory.
- The operating company must install additional protective devices around the valve if contact with the valve can result in injuries due to the medium in the pipe system.

The operating company is also responsible for keeping the valve in proper working order at all times. Therefore, the following applies:

- The operating company must ensure that the maintenance intervals described in these instructions are complied with.
- When using the valve as a throttling valve, the operating company must ensure that the valve is checked for signs of wear on a regular basis.

In the case of valves with different pipe connections on the inlet and outlet sides, the operating company must ensure that when opening the valve the respective pipe connection is not exposed to unduly high pressure or unduly high temperatures.

### 2.8 Personnel requirements

CONCEPTION OF



#### WARNING!

Danger of injury due to inadequate personnel qualification!

If unqualified personnel perform tasks on the machine or are present in the danger zone, dangers occur that can cause severe injury and significant material damage.

- Only have activities performed by personnel who are qualified to perform these activities.
- Keep unqualified personnel away from the danger zones.

In this manual the qualifications of personnel for the various activity areas are cited below:

#### **Disposal contractor**

A disposal contractor is a company qualified in accordance with local regulations to collect, transport, store, handle, recycle or dispose of waste and recyclables.

#### Forklift truck driver

The forklift truck driver has demonstrated to the operator their skills in driving industrial trucks controlled by a sitting or standing operator and has been assigned to do this by the operator in writing.

#### **Hydraulics Specialist**

The Hydraulics Specialist is trained for the special area of responsibility he is involved with and knows the relevant standards and regulations.

Based on his technical training and experience, the Hydraulics Specialist can perform work on hydraulic systems and can recognise and avoid potential hazards himself.

## Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)

Based on his or her specialised training, skill, experience and knowledge of the applicable standards and requirements, the industrial mechanic must be able to carry out the assigned work on installations and valves in the normal pressure range and to independently identify potential hazards and avoid them.

The operating company must have instructed the industrial mechanic on how to handle the plant and provide regular training for him or her.

The industrial mechanic must be able to independently maintain and repair installations and valves in the normal pressure range. Personnel requirements



#### **Pipeline engineer**

Based on their specialised training, skills, experience and knowledge of the applicable standards and provisions, the pipeline engineer is able to carry out the work assigned to them and to independently identify potential hazards and avoid them.

The pipeline engineer is able to install valves safely and properly in the pipework.

#### **Pneumatics Specialist**

The Pneumatics Specialist is trained for the special area of responsibility he is involved with and knows the relevant standards and regulations.

Based on his technical training and experience, the Pneumatics Specialist can perform work on pneumatic systems and can recognise and avoid potential hazards himself.

#### **Qualified electrician**

The qualified electrician is able to execute tasks on electrical equipment and independently detect and avoid any possible dangers thanks to his training, expertise and experience, as well as knowledge of all applicable regulations.

The qualified electrician has been specially trained for the work environment in which he is active and is familiar with all relevant standards and regulations.

#### Trained person (hoist)

The trained person (hoist) has been instructed, and can provide evidence of this, by the operator on how to handle the hoist and sling gear and the potential hazards associated with improper behaviour.

#### Trained person (operator)

The trained person (operator) has been instructed, and can provide evidence of this, by the operating company on how to handle the plant and the potential hazards associated with improper behaviour. This knowledge will be refreshed in regular training provided by the operating company. The trained person (operator) is familiar with the content of this manual.

The trained person (operator) is familiar with the operating company's plant and the associated hazards. They are assigned with operating the plant by the operating company.

**Basic requirements** 

Only persons from whom it is expected that they reliably perform their work are approved as personnel. Persons whose capacity to react is impaired, for example, through drugs, alcohol, or medication are not approved as personnel.

Comply with the age-specific and job-specific regulations that apply at the site of implementation when selecting personnel.



Personal protective equipment

#### **Unauthorised persons**



#### WARNING!

Risk of fatal injury for unauthorised persons due to hazards in the danger zone and work area!

Unauthorised persons who do not satisfy the requirements described here are not aware of the hazards in the work area. Consequently there is a danger of severe or fatal injuries for unauthorised persons.

- Keep unauthorised persons away from the danger zone and work area.
- If in doubt, speak to these persons and instruct them to leave the danger zone and work area.
- Interrupt tasks as long as unauthorised persons are present in the danger zone and work area.

Instruction

The operating company must instruct personnel on a regular basis. For better tracking an instruction log must be maintained with at least the following content:

- Date of the instruction
- Name of the instructed person
- Content of the instruction
- Name of the instructor
- Signatures of the instructed person and of the instructor

#### 2.9 Personal protective equipment

Personal protective equipment is used to protect personnel from impairments to health and safety at work.

During the various tasks performed on and with the machine, personnel must wear personal protective equipment, to which special reference is made in the individual sections of this manual.

Description of the personal protective equipment The personal protective equipment is described below:



#### Chemical resistant safety gloves

Chemical resistant safety gloves are intended to protect hands against aggressive chemicals.



#### Industrial hard hat

Industrial hard hats protect the head from falling objects, swinging loads and impacts on stationary objects.

Spare parts





#### Protective gloves

Protective gloves protect hands from friction, abrasion, puncture wounds, or deeper injuries, as well as from contact with hot surfaces.



#### **Protective work clothing**

Protective work clothing is tight-fitting work clothing with low resistance to tearing, with tight sleeves, and without projecting parts.



#### Safety footwear

Safety footwear protects the feet from crushing injuries, falling parts and slipping on a slippery substrate.



#### Safety goggles

The protective goggles protect the eyes from flying parts and liquid splashes.

#### 2.10 Spare parts

Incorrect spare parts



#### WARNING!

#### Risk of injury if the wrong spare parts are used!

Using the wrong or defective spare parts may pose a hazard risk for personnel, or result in damage, malfunctions or even a total failure.

- Only use genuine spare parts from Stahl-Armaturen PERSTA GmbH or spare parts approved by Stahl-Armaturen PERSTA GmbH.
- If you have any questions or if anything is unclear, always contact our customer service organisation (contact details on page 3).

#### Selecting spare parts



## Spare parts recommendation in the scope of delivery

The spare parts recommendation is included in the scope of delivery of the valve.



#### Before installation



Storage of spare parts

Please see  $\Leftrightarrow$  Chapter 4.4 "Storage of spare parts" on page 43 for information on storing spare parts.

#### Ordering spare parts

Order spare parts from Stahl-Armaturen PERSTA GmbH, with specification of

- valve type,
- Year of manufacture,
- Nominal diameter,
- Nominal pressure,
- Material,
- Article number,
- Confirmation number,
- Consignment number

(if possible). See page 3 for contact details.

#### 2.11 Environmental protection



#### **ENVIRONMENT!**

Hazards for the environment due to improper handling of environmentally-harmful substances!

If environmentally-harmful substances are handled incorrectly, particularly if they are disposed of incorrectly, significant environmental damage can occur.

- Always comply with the instructions cited below for handling and disposal of environmentally-harmful substances.
- Comply with the guidelines for disposal of environmentally hazardous substances issued by the operating company.
- If environmentally-harmful substances inadvertently get into the environment, immediately implement suitable measures. If in doubt, inform the responsible municipal authorities of the damage and ask about suitable measures that should be implemented.

#### Substances used

#### The following environmentally harmful substances are used:

- Lubricant for stem and bearing
- Residue of the pipeline medium
- Pickling medium

Environmental protection



Anticorrosive

With hydraulic actuator: Hydraulic fluid



## 3.1 Operating principle of the shut-off valve

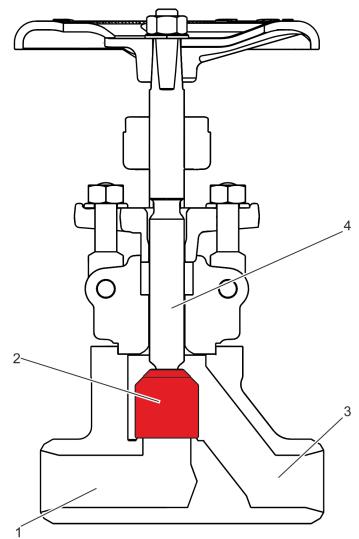


Fig. 8: Sectional view

In the closed state, the shut-off element (Fig. 8/2) separates the inlet side (Fig. 8/1) from the outlet side (Fig. 8/3) of the valve. The shut-off element is moved to the interior of the valve via a stem (Fig. 8/4). The shut-off valves are distinguished as follows:

- Type of shut-off element
- Type of actuator
- Type of connection
- Body shape

Moreover, it is possible that the valve has display elements.

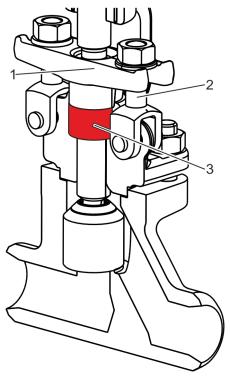
Versions of the shut-off valve > External seal



# 3.2 Versions of the shut-off valve 3.2.1 External seal

The sealing of the stem against the environment is shown below.

#### **Gland packing**



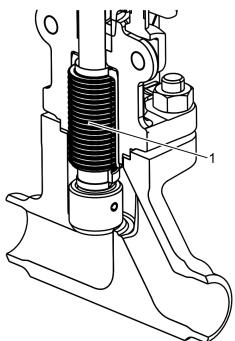
The gland packing seals the stem off against the environment. For this the gland follower flange (Fig. 9/1) is pressed onto the packing elements (Fig. 9/3) using stud bolts (Fig. 9/2) The resulting transverse deformation and the axial tensioning of the packing elements causes the stem to be sealed off against the medium.

Fig. 9: Gland packing



Versions of the shut-off valve > External seal

**Bellows** 



The bellows (Fig. 10/1) is welded onto the shut-off element and cover and seals off hermetically against the environment.

The bellows is maintenance-free and is replaced along with the stem when its service life expires.

The stem does not come into contact with the medium.

Fig. 10: Bellows

Versions of the packing bolts

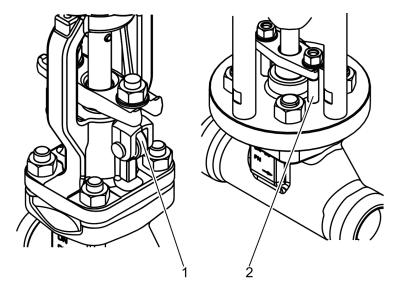


Fig. 11: Packing bolts

Depending on the version, there are hinged eyebolts (Fig. 11/1) or stud bolts (Fig. 11/2).



**Optional life loaded packing** The stuffing box compression can be applied via a life loaded packing.

Versions of the shut-off valve > Actuator variants



#### 3.2.2 Shut-off element

Variants of shut-off elements

Throttling valve cone

Shut-off cone

The shut-off valves can be equipped with the following cone types:

- Throttling valve cone
- Shut-off cone

The throttling valve cone is used if a valve is used for (short-term) throttling operation.

The shut-off valve cone is used if a valve is used for open/close operation.

### 3.2.3 Actuator variants

#### Manual actuator (handwheel)

Fig. 12: Manual actuator

The stem is driven manually with the handwheel (Fig. 12/1).

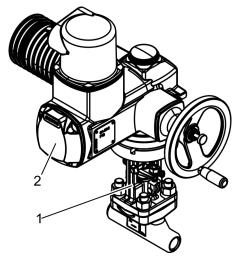
The handwheel can be attached in the following manner:

- Direct attachment
- Bevel gearbox with handwheel
- Spur gearbox with handwheel
- Remote actuator



Versions of the shut-off valve > Actuator variants

#### **Electric actuator**



With the optional electric actuator, the stem is driven by an electric motor (Fig. 13/2). The electric motor is connected to the valve and the threaded bush above the bonnet (Fig. 13/1).

The electric actuator is adjusted in the opening direction via limit switches by the manufacturer.

The electric actuator is adjusted in the closing direction via torque.

The electric actuator can be attached in the following manner:

- Direct attachment of the electric actuator
- Bevel gearbox with electric actuator
- Spur gearbox with electric actuator
- Remote actuator

Fig. 13: Electric actuator

Hydraulic actuator

With the optional hydraulic actuator, the stem is driven axially by a hydraulic piston actuator.

The hydraulic actuator is connected to the bonnet. Valve stem and piston rod are equipped with adjustable coupling pieces.

**Pneumatic actuator** 

With the optional pneumatic actuator, the stem is driven axially by a pneumatic piston actuator (Fig. 14/1).

The pneumatic actuator is connected to the bonnet. Valve stem and piston rod are equipped with adjustable coupling pieces.

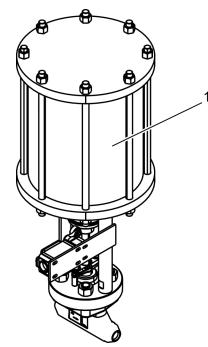


Fig. 14: Pneumatic actuator

Versions of the shut-off valve > Body shape



### 3.2.4 Body shape

#### T-pattern

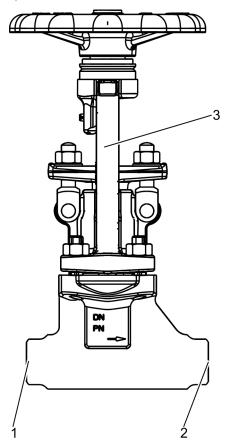


Fig. 15: T-pattern

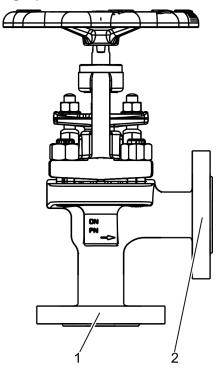
With the T-pattern, the stem (Fig. 15/3) is mounted vertically.

The inlet side (Fig. 15/1) is on one axis with the outlet side (Fig. 15/2) of the valve.



Versions of the shut-off valve > Body shape

#### Angle pattern valve



With the version of the valve as an angle pattern valve, the inlet side (Fig. 16/1) is arranged at right angles to the outlet side (Fig. 16/2).

Fig. 16: Angle pattern valve



Versions of the shut-off valve > Body shape

#### Shuttle valve

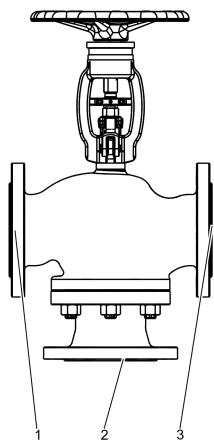


Fig. 17: Three flange connections

With a shuttle valve, the valve has one inlet side (Fig. 17/1) and two outlet sides (Fig. 17/2 and 3).

Depending on the position of the stem, the medium flows from the inlet side through one of the two outlet sides.



## Shut-off

With a shuttle valve, one outlet side is always open, while the other side is closed.

## NOTICE!

#### Increased wear of the shut-off element!

If the valve is used as a mixing valve (middle position of the shut-off element), component wear will increase.

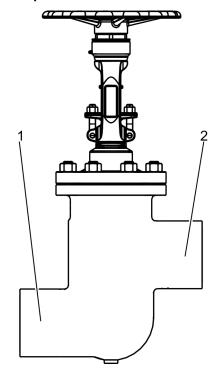
 Check the shut-off element and stem at regular intervals for wear.



### **Functional description**

Versions of the shut-off valve > Display elements

Z shape



With the Z shape, the axis of the inlet side (Fig. 18/1) is below the axis of the outlet side (Fig. 18/2).



Due to the Z shape of the body, the pipe on the outlet side can be drained completely.

Fig. 18: Offset axis

### 3.2.5 Display elements

Position indicator (visualised)

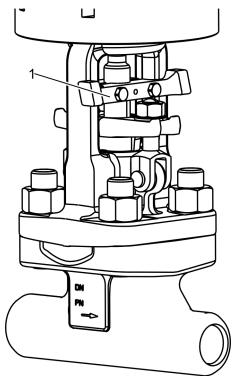
An electrical position indicator (limit switch or inductive proximity switch) is optionally available for the valve. The display indicates whether the valve position is open or closed.

### **Functional description**

PERSIZA

Connections

### Position indicator (mechanical)



The valve has a mechanical position indicator (Fig. 19/1).

The crossbar (Fig. 19/1) attached to the stem indicates the position of the shut-off element.

- Shut-off element closed: Crossbar in the lower position
- Shut-off element open: Crossbar in the upper position

The crossbar also acts as a shifting claw for operating limit switches for controlling an optional actuator (electric, hydraulic or pneumatic).

The crossbar also prevents the stem from twisting.

Fig. 19: Mechanical position indicator

### 3.3 Connections

Connection in the pipe

Depending on the version, the shut-off valve can be installed in the pipe in different ways.

- Installation as butt-weld valve
- Installation as flanged valve
- Installation as socket weld valve
- Installation as special connection valve

**Electrical connections** 

A connection for the customer-provided power supply is provided on the electric actuator.



Information on the connection is provided in the operating instructions for the electric actuator.

Hydraulic connections

Connections for the customer-provided hydraulic supply are provided on the flanges or on the control valves on the hydraulic piston actuator.



Connections



Information on the connection is provided in the operating instructions for the hydraulic actuator.

Pneumatic connections

Connections for the customer-provided pneumatic supply are provided on the flanges or on the control valves on the pneumatic piston actuator.



Information on the connection is provided in the operating instructions for the pneumatic actuator.

## Functional description

Connections



Safety instructions for transport and storage



## 4 Transport and storage

### 4.1 Safety instructions for transport and storage

Heavy weight of the valve



### WARNING!

**Risk of injury due to the heavy weight of the valve!** The heavy weight of the valve and its components can cause severe injuries.

- Transport valves with a suitable hoist or forklift.
- Use approved and functioning sling gear.
- Secure valves and components against falling over.

### Suspended loads



### WARNING!

### Danger of injury due to suspended loads!

Suspended loads can cause dangerous situations that can result in severe injuries.

- Do not step under suspended loads.
- Wear protective equipment: Industrial hard hat, safety footwear.
- Transport loads as close to the ground as possible.
- Only use approved sling gear and hoists.
- Ensure that hoist and sling gear have sufficient load-bearing capacity.

### Improper transport

### NOTICE!

### Material damage due to improper transport!

Valves can fall or tip over if transported improperly. This can cause considerable material damage.

- When unloading valves at delivery, as well as for inner-company transport, proceed carefully and pay attention to the symbols and instructions on the packaging.
- If present: Use the provided ring bolts and ring nuts.
- Protect valves from impacts.
- Do not throw valves.
- Only remove the packaging just before installation.

### Transport and storage

Transport of packages



### 4.2 Transport of packages

Depending on the size, valves are delivered individually or on a pallet.

### Transporting individual valves

Personnel:	Trained person (hoist)
Protective equipment:	Industrial hard hat
	Protective gloves
	Safety footwear
Special tool:	Sling gear
	Hoist



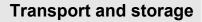
Fasten valve onto the hoist with suitable sling gear.

- **2.** Slowly lift the valve and identify the position of the centre of gravity.
- **3.** Transport the valve as close to the ground as possible.
- **4.** After setting down the valve, safeguard it from falling over.

### Transport on a pallet

Personnel:		Forklift truck driver Trained person (hoist)	
Protective equipment:		Industrial hard hat	
		Protective gloves	
		Safety footwear	
Special tool:		Sling gear	
1		Hoist	
		Forklift	
<b>1.</b> Ensure that the valve is fixed in place on the pallet.			

- **2.** Transport the pallet to the installation location.
- **3.** Unload heavy valves from the pallet with a suitable hoist and further transport.



### 4.3 Storage of the valve

PERSIV

Storage of the valve

Store valves under the following conditions:

- Store valve in closed status (delivery status).
- Do not store outdoors.
- Store in a dry and dust-free location.
- Do not expose to any aggressive media.
- Protect from direct sunlight.
- Avoid mechanical vibrations.
- Storage temperature: 15–35°C.
- Relative humidity: max. 60%.
- Check the status of the protective caps attached in the factory. Replace protective caps if necessary.
- When storing for longer than 3 months, check the general condition of all parts and the packaging on a regular basis. Touch up or reapply anti-corrosion agents as needed.



It may be the case that storage instructions are affixed to the packages that extend beyond the requirements cited here. Comply with these instructions accordingly.

### 4.4 Storage of spare parts

**Reduced service life** 

### NOTICE!

Material damage due to reduced service life if stored incorrectly!

Due to incorrect storage of soft-sealing spare parts, the service life may be reduced.

 Store soft-sealing elements, plastics or lubricants in a dry location at room temperature where they are protected against light.

## Transport and storage

Storage of spare parts





### 5 Installation

### 5.1 Safety instructions for installation

**Electric shock** 



### DANGER!

#### **Risk of fatal injury from electric shock!**

There is a risk of fatal injury when touching live components of the actuator. Switched-on electrical components can execute uncontrolled movements and can cause serious injuries.

- Prior to starting work, switch off the supply of electricity and definitively disconnect it.
- Only have an electrician perform tasks on electrical lines and components.

### Fluid under high pressure



#### WARNING!

#### Danger of injury due to hydraulic energy!

Hydraulically-powered components of the valve, as well as the triggering of the overpressure valve can cause severe injuries.

- Only have specialised personnel perform tasks on the hydraulic system.
- Prior to starting the tasks on the hydraulic system ensure that it is completely depressurised. Completely depressurise pressure accumulators.
- Operate the valve in a frost-free environment to prevent the body from bursting.
- Wear personal protective equipment.

Hazards associated with the pneumatic system



#### WARNING!

Danger of injury due to pneumatic energy!

Pneumatically-powered components of the valve, can cause severe injuries.

- Only have pneumatic specialists perform tasks on the pneumatic equipment.
- Prior to starting the tasks on the pneumatic equipment ensure that it is completely depressurised.
   Completely depressurise pressure accumulators.
- Wear personal protective equipment.

Safety instructions for installation

### **Faulty installation**



### WARNING!

**Risk of injury due to incorrectly installed valve!** A faulty installation may result in injuries due to a malfunction of the valve.

V PARKAGE

- Pay attention to the correct flow direction of the valve ( \& "Flow direction arrow" on page 14).
- Pay attention to the correct installation position of the valve ( Chapter 11 "Technical data" on page 99).
- In the case of valves with an actuator or transmission, ensure that the stem position is vertical.
- In special cases and if the stem position is not vertical:
  - Support the actuator on the valve head.
  - Ensure that the actuator can follow the position changes of the pipe.
- With butt-weld valves
  - Prior to welding on, open the valve completely
  - Fasten the welding counterpole on the body, if possible in the vicinity of the welding point
  - Perform welding and subsequent heat treatment in compliance with the applicable welding regulations
  - Perform partial thermal treatment.

### Wrong bolt tightening torques



### WARNING!

Hazard risk due to wrong tightening torques!

The tightening torques for the threaded connections on the valve have been calculated and applied by the manufacturer. Hazards may occur due to unscrewing and subsequent tightening if the wrong tightening torques are used.

- Do not undo the threaded connections on the valve.
- For maintenance work or if the threaded connections have become loose, request the tightening torques by:
  - Contacting Stahl-Armaturen PERSTA GmbH customer service (see page 4) specifying the serial number, or
  - Refer to the manufacturer's website (see page 3).



Installing the valve

### Incorrect alignment of the valve

NOTICE!

Malfunction of the valve due to failure to observe the flow direction!

An incorrect alignment can result in the entire plant malfunctioning.

Install the valve in accordance with the flow direction arrow (  $\Leftrightarrow$  "Flow direction arrow" on page 14) and the flow direction in the pipe.

### 5.2 Before the installation

- e engineer
- Protective equipment: Protective work clothing
  - Protective gloves
  - Industrial hard hat
  - Safety footwear
- **1.** Check design parameters and material.
- **2.** Pay attention to the installation position.
- **3.** Pay attention to the flow direction.
- **4.** For butt-weld valves, completely open the butt-weld valve.
- 5. Remove any protective caps and preservation agent from the valve.
- 6. Ensure that there are no objects or materials in the interior of the valve.

### 5.3 Installing the valve

Personnel:		Pipeline engineer		
		Trained person (hoist)		
Protective equipment:		Protective work clothing		
		Protective gloves		
		Industrial hard hat		
		Safety footwear		
Special tool:		Sling gear		
		Hoist		
<b>1.</b> Prepare the respective pipe section for the installation.				

- **2.** Use a hoist to bring the valve into installation position.
- **3. •** Ensure that the customer-provided pipes are free of tension.
- 4. Ensure that the customer-provided pipes are free of external forces and torques.

For electric actuators, connect the power supply



- **5.** Check butt-weld ends and flange sealing surfaces for damage and cleanliness.
- **6.** Centre the connection flange.
- **7.** Use connection elements and sealing elements made of permissible materials.
- **8.** Depending on the type of connection, weld in or flange on valve in the correct flow direction and installation position.
- **9.** Screw together all flange bores with connection elements using the permissible tightening torque.
- **10.** For valves with actuators or transmissions (electric/hydraulic/ pneumatic), ensure that the stem position is vertical.
- **11.** For a different installation position, prop up the actuator and ensure that the actuator can follow the position changes of the pipe.
- **12.** Ensure the seal of the pipe and the valve.

### 5.4 For electric actuators, connect the power supply

Personnel:	Qualified electrician
Protective equipment:	Protective work clothing
	Safety footwear

#### Prerequisite:

Ensure that the customer-provided power supply is switched off and safeguarded against being switched on again.

1.

Terminal diagram and operating manual are located on the actuator.

Connect the electric actuator of the valve to the customerprovided power supply in accordance with the provided terminal diagram.

- **2.** Avoid mechanical stress of the cable through suitable installation.
- **3.** Protect the cable against contact with hazardous substances and operating materials.
- **4.** Install the cable in such a manner that there are no trip hazards.

Installation

For a pneumatic actuator, connecting the pneumatic system

### 5.5 For a hydraulic actuator, connecting the hydraulic system

**TODERSIV** 

Personnel:

Protective equipment: Safety goggles

Protective work clothing

Hydraulics Specialist

- Safety footwear
- **1.** Switch off the customer-provided hydraulic supply and safeguard it from being switched on again.
- **2.** Connect the hydraulic actuator of the valve to the customerprovided hydraulic supply in accordance with the provided connection plan.
- **3.** Avoid mechanical stress of the hydraulic line through suitable installation.
- **4.** Protect the hydraulic line against contact with hazardous substances and operating materials.
- **5.** Install lines in such a manner that there are no trip hazards.

### 5.6 For a pneumatic actuator, connecting the pneumatic system

Personnel:	н,	Pneumatics Specialist
Protective equipment:		Safety goggles
		Protective work clothing
	_	0 ( ) ( )

- Safety footwear
- **1.** Switch off the customer-provided pneumatic supply and safeguard it from being switched on again.
- **2.** Connect the pneumatic actuator of the valve to the customerprovided pneumatic supply in accordance with the provided connection plan.
- **3.** Avoid mechanical stress of the pneumatic line through suitable installation.
- **4.** Protect the pneumatic line against contact with hazardous substances and operating materials.
- **5.** Install lines in such a manner that there are no trip hazards.

After the installation



### 5.7 After the installation

Harmful substances



### WARNING!

### Pickling medium is a health hazard!

Direct contact with the pickling medium used can have health implications.

- Handle pickling medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pickling medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.



#### WARNING!

#### Gloss paint is a health hazard!

Direct contact with the gloss paint used can have health implications.

- Handle gloss paint in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles.

### WARNING!

#### Anticorrosive is a health hazard!

Direct contact with the anticorrosive used can have health implications.

- Handle anticorrosive in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped anticorrosive without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.





After the installation > Executing the system pressure test and leak test

### 5.7.1 Pickling the valve



Personnel:

It is possible to pickle the valve in many ways.

Ensure that the operating company's specialised personnel pickle the valve.

Protective e	equipment:

Safety goggles

Pipeline engineer

- Protective work clothing
- Chemical resistant safety gloves
- Safety footwear
- **1.** During the pickling process, completely open the valve.
- **2.** For valves with backseat: Drive the stem into the backseat.
- **3.** Properly pickle the valve.
- **4.** Close the valve half way after the pickling process.
- **5.** Completely remove the pickling medium by rinsing.
- **6.** Ensure that the pickling medium is completely flushed out of the dead spaces in the valve.

### 5.7.2 Painting the valve



Ensure that the operating company's specialised personnel paint the valve.

Use suitable (compatible) painting systems.

### 5.7.3 Executing the system pressure test and leak test

Personnel:

Pipeline engineer

Protective equipment: Industrial hard hat

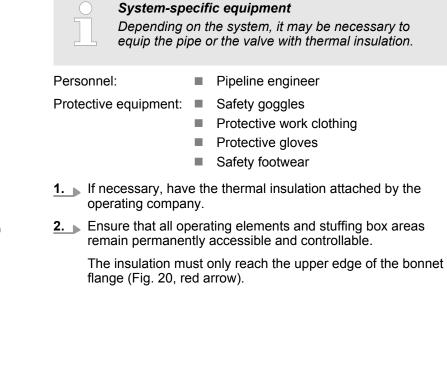
- Safety goggles
- Protective work clothing
- Protective gloves
- Safety footwear
- **1.** Execute tests in accordance with local regulations.
- **2.** Release the pipe after successful tests.
- **3.** For longer idle periods after the hydrostatic pressure test, completely open the valve.

After the installation > Applying thermal insulation



**4.** For longer idle periods after the hydrostatic pressure test, replace the anticorrosive in consultation with the manufacturer.

### 5.7.4 Applying thermal insulation



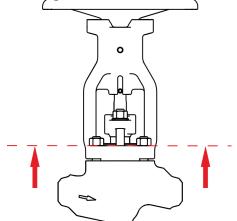


Fig. 20: Upper edge of the insulation

## **PERSIZA**

### 6 Initial start-up

### 6.1 Safety instructions for initial start-up

Danger of freezing



### WARNING!

Danger of injury due to pipes shattering at freezing temperatures!

As a result of pipes shattering at freezing temperatures, severe injuries can be caused by fluid under high pressure.

- Ensure that the valve is completely empty before it is taken out of service.
- Never operate valves at temperatures close to, or below the freezing point of the pumping medium.

### **Pumping medium**



### WARNING!

Danger of injury due to pumping medium under pressure!

In operating status, as well as in decommissioned status, depending on the version of the valve, injuries can occur due to medium escaping under high pressure.

- Do not unscrew threaded connections.
- If threaded connections are loose, inform the operating company and have the pipe section in question shut-off.
- If threaded connections are loose have the cause for this clarified and eliminated. If necessary have the manufacturer check the valve.



### WARNING!

#### Pumping medium is a health hazard!

Contact with the pumping medium can have health implications.

- Handle pumping medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pumping medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.



#### Failure to comply with the heatingup times/cooling times



### WARNING!

## Danger of injury due to failure to comply with the heating-up times/cooling times!

Insufficient heating-up times/cooling times may lead to impermissible deformations of the valve and reduction of the total service life.

- Comply with the heating-up times/cooling times (max. 6 K/min (6 °C/min)).
- If in doubt consult with the manufacturer.

#### **Thermal dangers**



### WARNING!

**Danger of injury due to high/low temperatures!** Depending on the insert of the valve or of the pipe, injuries can occur due to the high or low temperature of the components.

- When working on components or activating final control equipment, wear protective equipment: Protective gloves, protective goggles.
- Prior to performing tasks on these components, allow them to cool down/warm up to ambient temperature.
- Have the protective insulation provided by the operating company attached.

### Danger of crushing on stems



#### WARNING!

#### Danger of injury on moving parts!

Danger of injury exists on moving parts (stems/antitwist devices).

When the valve is in operation do not grasp moving parts.



Safety instructions for initial start-up

### Wrong bolt tightening torques



#### WARNING!

### Hazard risk due to wrong tightening torques!

The tightening torques for the threaded connections on the valve have been calculated and applied by the manufacturer. Hazards may occur due to unscrewing and subsequent tightening if the wrong tightening torques are used.

- Do not undo the threaded connections on the valve.
- For maintenance work or if the threaded connections have become loose, request the tightening torques by:
  - Contacting Stahl-Armaturen PERSTA GmbH customer service (see page 4) specifying the serial number, or
  - Refer to the manufacturer's website (see page 3).

### **Initial start-up**

Prior to initial start-up

## **TODICS TV**

### 6.2 Prior to initial start-up

Personnel: Protective equipment:

- **Pipeline engineer**
- Industrial hard hat
- Safety goggles
- Protective work clothing
- Protective gloves
- Safety footwear
- **1.** Ensure that the entire plant has been released for operation.

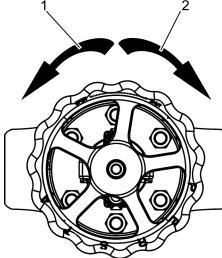
Operating a valve with manual actuator

- 2  $\bigcirc$
- 2. Fully open the valve by turning the handwheel anticlockwise (Fig. 21/1) ("Open").
- 3. Fully close the valve by turning the handwheel clockwise (Fig. 21/2) ("Shut").
- 4. Repeat step 2–3 several times.

Fig. 21: Valve: Top view

Valve with electric, hydraulic or pneumatic actuator

5. Open and close valve several times using the higher-level or local control system.





### 6.3 Carrying out initial start-up

Personnel:

Protective equip-

- Pipeline engineer
- Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)

Industrial hard hat

- Safety goggles
- Protective work clothing
- Protective gloves
- Safety footwear

1.

ment:

## WARNING!

Failure to comply with the heating/cooling times!

Fill the pipe or open the shut-off pipe section in accordance with the plant-specific heating-up or cooling-down speed.

- **2.** Check the stuffing box area for leaks.
- **3.** Check the pipe connection flanges for leaks.
- **4.** If necessary, recheck tightening torques in accordance with the manufacturer's/system planner's specifications.

### Initial start-up

Carrying out initial start-up





### 7 Operation

### 7.1 Safety instructions for operation

**Pumping medium** 



### WARNING!

Danger of injury due to pumping medium under pressure!

In operating status, as well as in decommissioned status, depending on the version of the valve, injuries can occur due to medium escaping under high pressure.

- Do not unscrew threaded connections.
- If threaded connections are loose, inform the operating company and have the pipe section in question shut-off.
- If threaded connections are loose have the cause for this clarified and eliminated. If necessary have the manufacturer check the valve.



#### WARNING!

Pumping medium is a health hazard!

Contact with the pumping medium can have health implications.

- Handle pumping medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pumping medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.

### **Thermal dangers**



### WARNING!

Danger of injury due to high/low temperatures!

Depending on the insert of the valve or of the pipe, injuries can occur due to the high or low temperature of the components.

- When working on components or activating final control equipment, wear protective equipment: Protective gloves, protective goggles.
- Prior to performing tasks on these components, allow them to cool down/warm up to ambient temperature.
- Have the protective insulation provided by the operating company attached.

Safety instructions for operation



## Improper operation of the hand-wheel



#### WARNING!

#### Danger of injury due to force-increasing objects!

Through the use of force increasing objects (rods/ tubes) as levers for actuating the handwheel, injuries can occur due to damage of components in the force flow.

- Do not use any force increasing objects to activate the handwheel.
- Only activate the handwheel by hand.
- If the handwheel does not move easily, or if it cannot be activated, lubricate the stem thread and bearing and if necessary, contact the manufacturer (contact details p.3).

#### Increased wear

#### NOTICE!

## Material damage due to excessive use as throttling valve!

Excessive use of the valve as throttling valve can result in malfunction and material damage due to overstressing of the components.

- Only use the valve briefly as throttling valve.
- In normal operation use the valve as open/close valve.
- Have the maintenance and replacement intervals shortened by the operating company depending on the use of the valve.



Operating the valve

### 7.2 Operating the valve

Operating a valve with manual actuator

Personnel:

Protective equipment:

- Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
- Trained person (operator)
- Industrial hard hat
- Safety goggles
- Protective work clothing
- Protective gloves
- Safety footwear

Turn handwheel on the valve:

- Turning clockwise (Fig. 22/2): Closes the valve ("Shut").
- Turning anticlockwise (Fig. 22/1): Opens the valve ("Open").

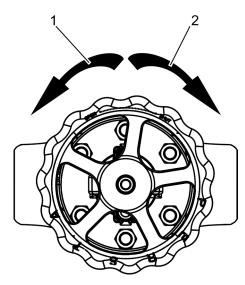


Fig. 22: Manual actuator: Turning the handwheel

Operating a valve with electric actuator

Operating a valve with hydraulic or pneumatic actuator

The valve is operated using the higher-level or local control system.

The valve is operated using the higher-level or local control system.

Operating the valve in an emergency



### 7.3 Operating the valve in an emergency

Operating a valve with manual actuator in an emergency

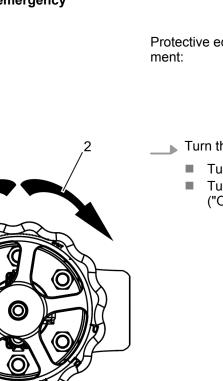


Fig. 23: Manual actuator: Operating the handwheel in an emergency

Comply with the operating company's instructions concerning behaviour in the event of an emergency.

Personnel:

- Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
- Trained person (operator)

Protective equip-

- Industrial hard hat
- Safety goggles
- Protective work clothing
- Protective gloves
- Safety footwear
- Turn the handwheel.
  - Turning clockwise (Fig. 23/2): Closes the valve ("Shut").
  - Turning anticlockwise (Fig. 23/1): Opens the valve ("Open").



Operation

Operating the valve in an emergency

## Operating a valve with electric actuator in an emergency



### Coupling/uncoupling the handwheel

See the documentation for the electric actuator for information on coupling and uncoupling the handwheel for emergency operation of the valve.

Personnel:

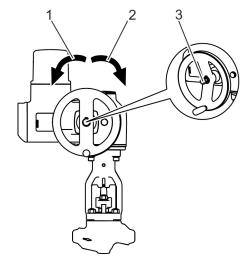
- Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
  - Trained person (operator)

Protective equipment:

- Industrial hard hat
- Safety goggles
- Protective work clothing
- Protective gloves
- Safety footwear

Requirement:

- The electric actuator cannot be used.
- **1.** Safeguard the affected system area.
- **2.** Couple the handwheel (Fig. 24/3).
- **3.** Turn the handwheel.
  - Turning clockwise (Fig. 24/2): Closes the valve.
  - Turning anticlockwise (Fig. 24/3): Opens the valve.



*Fig. 24: Electric actuator: Operating the handwheel in an emergency* 

Operating a valve with hydraulic or pneumatic actuator in an emergency

## Operating a hydraulic or pneumatic actuator in an emergency

See the documentation for the hydraulic or electric actuator for information on emergency operation of the valve.

## Operation

Operating the valve in an emergency



## PERSIA

### 8 Maintenance

### 8.1 Safety instructions for maintenance

Safeguard against restart



### DANGER!

#### Life-threatening danger due to unintended restart!

The unauthorised switch-on of the energy supply during work poses a danger of severe or fatal injuries for persons in the danger zone.

- Prior to beginning work, switch off all energy supplies and safeguard them from being switched on again.
- Safeguard the system area.

#### Hazards associated with the pneumatic system



### WARNING!

### Danger of injury due to pneumatic energy!

Pneumatically-powered components of the valve, can cause severe injuries.

- Only have pneumatic specialists perform tasks on the pneumatic equipment.
- Prior to starting the tasks on the pneumatic equipment ensure that it is completely depressurised. Completely depressurise pressure accumulators.
- Wear personal protective equipment.

### Fluid under high pressure



### WARNING!

### Danger of injury due to hydraulic energy!

Hydraulically-powered components of the valve, as well as the triggering of the overpressure valve can cause severe injuries.

- Only have specialised personnel perform tasks on the hydraulic system.
- Prior to starting the tasks on the hydraulic system ensure that it is completely depressurised. Completely depressurise pressure accumulators.
- Operate the valve in a frost-free environment to prevent the body from bursting.
- Wear personal protective equipment.

Safety instructions for maintenance



## Improperly executed maintenance tasks



### WARNING!

#### Danger of injury due to improperly executed maintenance tasks!

Improper maintenance can cause severe injury or significant material damage.

- Before starting tasks:
  - ensure that there is adequate free space for installation,
  - ensure that the valve is depressurised,
  - ensure that the valve is cooled-down/warmedup to ambient temperature,
  - Ensure that the upstream and downstream system for the valve are reliably sealed.
- Ensure order and cleanliness at the installation location! Loosely stacked components or components and tools that are lying about can cause accidents.
- Comply with the following before restarting the system:
  - Ensure that all maintenance tasks have been properly executed and concluded in accordance with the instructions in this manual.
  - Ensure that nobody is in the danger zone.
  - Ensure that all covers and protective devices are installed correctly and that they function properly.

### **Pressurised components**



### WARNING!

**Danger of injury due to pressurised components!** Tasks on pressurised components can result in serious injuries.

Establish depressurised status before working on the valve.



Safety instructions for maintenance

### Heavy weight of the valve



#### WARNING!

# Danger of injury due to the heavy weight of the valve!

The heavy weight of the valve, and of its components, can result in severe injuries.

- Transport valves with a suitable hoist or forklift.
- Don not lift valves via the handwheel.
- Do not lift valves via the actuator.
- If possible, lift valves via the bonnet.
- Use approved and functional sling gear.
- Safeguard valves and components from falling over.

#### **Thermal hazards**



#### WARNING!

Danger of injury due to high/low temperatures!

Depending on the insert of the valve or of the pipe, injuries can occur due to the high or low temperature of the components.

- When working on components or activating final control equipment, wear protective equipment: Protective gloves, protective goggles.
- Prior to performing tasks on these components, allow them to cool down/warm up to ambient temperature.
- Have the protective insulation provided by the operating company attached.



### Wrong bolt tightening torques



#### WARNING!

#### Hazard risk due to wrong tightening torques!

The tightening torques for the threaded connections on the valve have been calculated and applied by the manufacturer. Hazards may occur due to unscrewing and subsequent tightening if the wrong tightening torques are used.

- Do not undo the threaded connections on the valve.
- For maintenance work or if the threaded connections have become loose, request the tightening torques by:
  - Contacting Stahl-Armaturen PERSTA GmbH customer service (see page 4) specifying the serial number, or
    - Refer to the manufacturer's website (see page 3).

#### Wrong spare parts



### WARNING!

#### Danger of injury if the wrong spare parts are used!

Using the wrong or defective spare parts may result in dangers for personnel and damage, malfunction or total machine failure.

- Only use original spare parts from Stahl-Armaturen PERSTA GmbH or spare parts approved by Stahl-Armaturen PERSTA GmbH.
- If you have any questions or if anything is unclear, always contact our customer service organisation (contact details on page 3).



## Spare parts recommendation in the scope of delivery

The spare parts recommendation is included in the scope of delivery of the valve.



Safety instructions for maintenance

#### **Pumping medium**



#### WARNING!

## Danger of injury due to pumping medium under pressure!

In operating status, as well as in decommissioned status, depending on the version of the valve, injuries can occur due to medium escaping under high pressure.

- Do not unscrew threaded connections.
- If threaded connections are loose, inform the operating company and have the pipe section in question shut-off.
- If threaded connections are loose have the cause for this clarified and eliminated. If necessary have the manufacturer check the valve.



### WARNING!

#### Pumping medium is a health hazard!

Contact with the pumping medium can have health implications.

- Handle pumping medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pumping medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.

### Defective sealing elements



### WARNING!

Danger of injury due to the use of previously used sealing elements!

Previously used sealing elements can cause injuries due to escaping pumping medium.

After each dismantling of the stem

- depending on the version, use a new bottom ring,
- new chamber rings,
- new packing rings, and
- a new O-ring.

Maintenance schedule

## PERSIZA

## Damage of sealing surfaces and slide faces



### NOTICE!

#### Damage of sealing surfaces and slide faces due to the metallic processing of sealing surfaces and slide faces!

The metallic processing of sealing surfaces and slide faces and valve parts can cause material damage and valve malfunction.

- Sealing surfaces and slide faces of gaskets must not be
  - scratched with a scraper,
  - processed with wire brushes.
- Sealing surfaces and slide faces must be
  - pulled off with emery cloth,
  - processed with suitable abrasive tools or
  - scraped off with plastic tools/wooden tools.

Increased wear

### NOTICE!

## Material damage due to excessive use as throttling valve!

Excessive use of the valve as a throttling valve can result in malfunction and material damage due to overstressing of the components.

- Only use the valve briefly as a throttling valve.
- In normal operation use the valve as an open/close valve.
- Have the maintenance and replacement intervals shortened by the operating company depending on the use of the valve.

### 8.2 Maintenance schedule

The maintenance tasks that are required for optimum and troublefree valve operation are described in the sections below.

If regular inspections indicate increased wear, the required maintenance intervals must be reduced in accordance with the actual signs of wear. For questions concerning maintenance tasks and intervals, contact Stahl-Armaturen PERSTA GmbH Customer Service (contact details p. 3).



Maintenance tasks > Visually checking the valve

Interval	Maintenance work	Personnel
Depending on frequency of operation, operating	Check the valve visually for leaks ( & Chapter 8.3.1 "Visually checking the valve" on page 71)	Trained person (operator)
and ambient conditions/ specified by the oper- ating company	Lubricate the stem and bearing ( $\Leftrightarrow$ Chapter 8.3.2 "Lubricating moving parts (stem thread)" on page 72)	Trained person (operator)
Use as throttling valve: depending on frequency of operation, operating and ambient conditions/ specified by the oper- ating company	Check the stem for increased wear (  Chapter 8.3.4 "Removing and checking the stem" on page 85)	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
Every six months	Operate valve (open/close, $\Leftrightarrow$ Chapter 7.2 "Operating the valve" on page 61 )	Trained person (operator)
Depending on duration of use, operating and ambient conditions	Replace the gland packing (	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)

### 8.3 Maintenance tasks

### 8.3.1 Visually checking the valve

Personnel:	Trained person (operator)
Protective equipment:	Industrial hard hat
	Safety goggles
	Protective work clothing
	Protective gloves
	Safety footwear

**1.** Check the stuffing box area for leaks.

**2.** Check the pipe connection flanges for leaks.

### Maintenance

1 PIDIRSIVA

Maintenance tasks > Lubricating moving parts (stem thread)

### 8.3.2 Lubricating moving parts (stem thread)

Personnel: Trained person (operator) Protective equipment: Industrial hard hat Safety goggles Protective work clothing Protective gloves Safety footwear **1.** Protect the stuffing box area from the lubricant. 2. Comply with the instructions in the manufacturer's documentation for the electric actuator.

With electric actuator: Couple the handwheel.

3.

Comply with the instructions in the manufacturer's documentation for the hydraulic/pneumatic actuator.

With pneumatic and hydraulic actuator: Operate the valve via the controller.

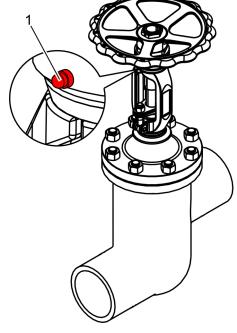
- **4.** Open the valve completely.
- **5.** Depending on the version:
  - Grease the stem thread with a brush.
  - Grease stem thread and bearing via lubricating nipple (Fig. 25/1).
- 6. Completely close valve.
- 7. Repeat step 4–6 several times.



Comply with the instructions in the manufacturer's documentation for the electric actuator.

With electric actuator: Uncouple the handwheel.

Fig. 25: Version with lubricating nipple





### 8.3.3 Replace the gland packing

Procedure with manual actuator (handwheel)

Replacement of the gland packing for a version of the valve with manual actuator (handwheel) is described below.

Personnel:

ment:

- Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
  - Trained person (hoist)
- Protective equip-Industrial hard hat
  - Safety goggles
  - Protective work clothing
  - Protective gloves
  - Safety footwear
  - Knock-out tool
    - Hoist
    - Sling gear
    - Spacers

Requirements:

Special tool:

- The valve must have cooled down/warmed up to ambient tem-perature.
- A depressurised state must have been established.
- The valve must have been moved into the middle position.
- **1.** Attach bonnet to the hoist with suitable sling gear.
- 2. Use the hoist to safeguard the bonnet (Fig. 26/4) from falling off of the body.
- 3. Ensure that the bonnet (Fig. 26/4) and body cannot be lifted by the hoist.



#### WARNING!

Risk of injury due to pressurised valve!

Loosen and remove the nuts (Fig. 26/1) on the bonnet (Fig. 26/4).

5. Loosen and remove the nuts including washers (Fig. 26/2) on the gland follower flange (Fig. 26/3).

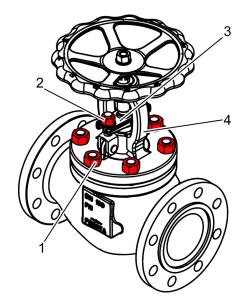


Fig. 26: Removing nuts

Removing the bonnet

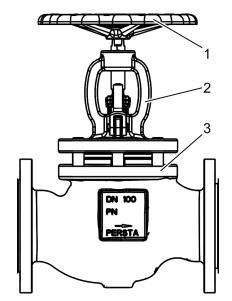


Fig. 27: Turning the handwheel

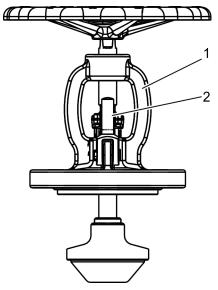


Fig. 28: Taking off the bonnet

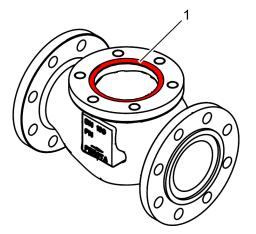
- **6.** Turn the handwheel (Fig. 27/1) in the closing direction ("Shut").
  - $\Rightarrow$  The bonnet (Fig. 27/2) is lifted off of the body (Fig. 27/3).

TO DESCRIPT

- **7.** Position two spacers of the same height opposite each other between the body (Fig. 27/3) and the bonnet (Fig. 27/2).
- **8.** Turn the handwheel (Fig. 27/1) in the opening direction ("Open").
  - $\Rightarrow~$  The bonnet (Fig. 27/2) is lowered onto the spacers.
- **9.** Ensure that the bonnet (Fig. 27/2) rests on the spacers parallel to the body (Fig. 27/3).
- **10.** Turn the handwheel (Fig. 27/1) in the opening direction.
  - $\Rightarrow~$  The gland packing is partially pulled out of the body.
- **11.** Detach the complete bonnet (Fig. 28/1) including the stem (Fig. 28/2) and gland packing from the body with the hoist.
- **12.** Remove the spacers from the body.
- **13.** Ensure that no spacers have fallen into the body.



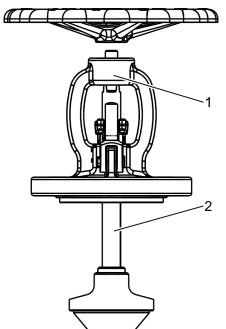
#### Replacing the cover gasket



- **14.** Remove the cover gasket (Fig. 29/1).
- **15.** Remove any residues from the groove in the body.
- **16.** Insert the new cover gasket (Fig. 29/1) in the groove on the body.

Fig. 29: Cover gasket

#### Removing the stem

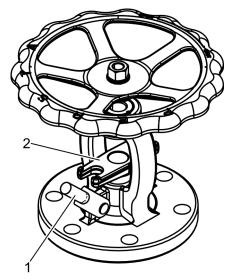


- **17.** Unscrew the stem (Fig. 30/2) from the threaded bush.
- **18.** Remove the stem from the bonnet (Fig. 30/1).

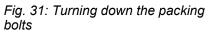
Fig. 30: Unscrewing the stem

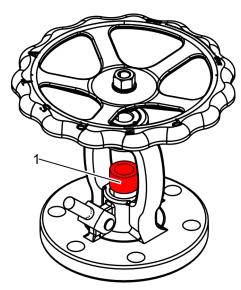


#### Removing the gland packing



- **19.** Turn down the packing bolts (Fig. 31/1).
- **20.** Remove the gland follower flange (Fig. 31/2).

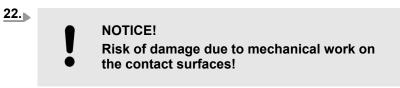




**21.** Use a packing extractor to remove the stuffing box elements (Fig. 32/1).

*Fig. 32: Removing stuffing box elements* 

Cleaning the stem



Remove any residue from the packing elements on the stem.



#### Maintenance

Maintenance tasks > Replace the gland packing

#### Mounting the stem

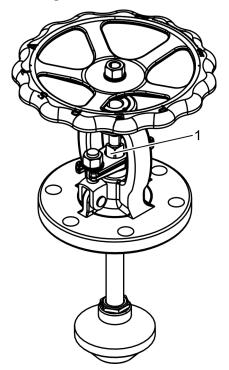


Fig. 33: Screwing in the stem

#### Mounting the bonnet

- **23.** Insert the stem (Fig. 33/1) into the bonnet.
- **24.** Insert new stuffing box elements into the emptied and cleaned packing chamber.
- **25.** Attach the gland follower flange to the stem.

26.

Gland follower flange tightened too firmly

Screw gland follower flange with washers loosely onto the packing bolts.



Screw the stem into the threaded bush on the handwheel.

- **28.** If there is an anti-twist device: Mount the anti-twist device in the stem.
- **29.** Move the shut-off element into the OPEN position.
- **30.** Fasten the bonnet to the hoist with suitable sling gear.
- **31.** Lift the bonnet above the body.

32.

#### NOTICE!

Risk of material damage due to careless lowering of the cone into the body!

Insert the stem into the body.



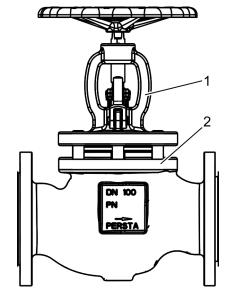


Fig. 34: Fitting the bonnet

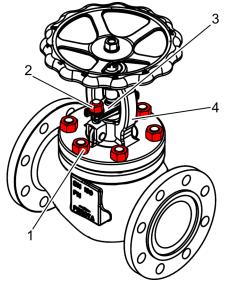


Fig. 35: Screwing on nuts

**33.** Fit the bonnet (Fig. 34/1) onto the stud bolts on the body (Fig. 34/2).

**34.** Loosely screw the nuts (Fig. 35/1) with the stud bolts into the body.

35. WARNING! Risk of injury due to incorrect tightening torques!

Tighten the nuts (Fig. 35/1) on the bonnet (Fig. 35/4) crosswise as specified by the manufacturer.

#### 36.



WARNING! Risk of injury due to incorrect tightening torques!

Tighten the nuts (Fig. 35/2) on the gland follower flange (Fig. 35/3) as specified by the manufacturer.



or hydraulic actuator

Procedure for electric, pneumatic

	vided by the ma	e instructions in the documentation pro- anufacturer for mounting and removing or hydraulic actuator.			
	- To operate the handwh actuator.	<b>rench after removing the actuator</b> the stem, use a hook wrench instead of neel that is provided with the manual ook wrench on the flange of the ush.			
Personnel:	:	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range) Qualified electrician Trained person (hoist)			
Protective e ment:	equip-	Industrial hard hat Safety goggles Protective work clothing Protective gloves Safety footwear			
Special tool		Knock-out tool Hoist Sling gear Hook wrench Spacers			
Requiremer	nts:				
	The velve must have easied down/warmed up to ambient tom				

The procedure for an electric actuator is described below.

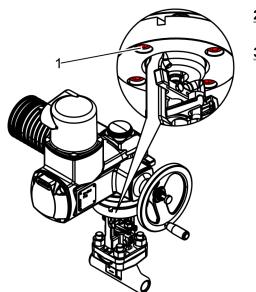
- The valve must have cooled down/warmed up to ambient temperature.
- A depressurised state must have been established.
- The valve must have been moved into the middle position.
- The electrical system must be switched off and safeguarded against being switched on again.

1.

See the manufacturer's documentation for the attachment points on the electric actuator.

Depending on the size and weight, have a second person or hoist with suitable sling gear hold the electric actuator in position.





- **2.** Undo the bolts (Fig. 36/1) for the electric actuator and remove them along with the washers.
- **3.** Take off the electric actuator and store it outside the work area.

Fig. 36: Removing the bolts

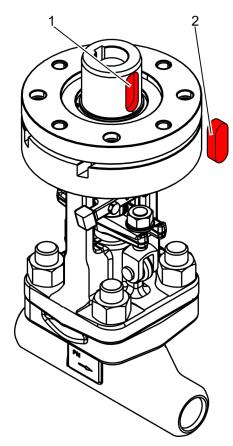


Fig. 37: Removing the feather key

Mounting the electric actuator

**4.** Remove the feather key (Fig. 37/2) from the feather key groove (Fig. 37/1) of the threaded bush.



Carry out steps 1–36  $\Leftrightarrow$  "Procedure with manual actuator (handwheel)" on page 73.

**6.** Insert the feather key into the feather key groove on the hub.

7.

See the manufacturer's documentation for the attachment points on the electric actuator.

Have a second person or use a hoist and suitable sling gear to position the electric actuator above the flange on the bonnet.

8. Align the hub so that the feather key can be inserted into the receptacle on the electric actuator.



Ensure that the feather key is properly seated.

Lower the electric actuator onto the flange on the bonnet.

**10.** Fasten the electric actuator to the bonnet using bolts (Fig. 38/1) and washers.

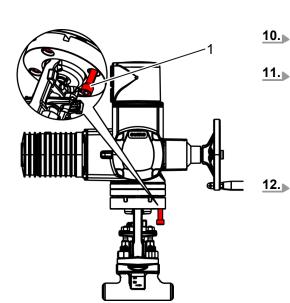


#### WARNING!

Risk of injury due to incorrect tightening torques!

Tighten the bolts as specified by the manufacturer.

**12.** Establish the electrical connection as specified in the manufacturer's documentation for the electric actuator.



PERSIV

*Fig. 38: Fastening the electric actuator* 



#### Procedure for shuttle valve



#### Options for replacing the stuffing box

With a shuttle valve, there are the following options for replacing the gland packing:

- Removal of the valve from the pipe and the stem through the lower flange.
- Removal of the gland packing with valve installed, using slotted stuffing box elements (the stem remains installed).

The replacement of the gland packing with valve installed as well as manual actuator (handwheel) is described below.

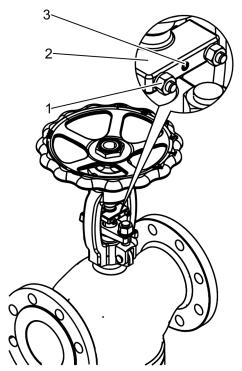
Personnel: Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range) Trained person (hoist) Protective equip-Industrial hard hat ment: Safety goggles Protective work clothing Protective gloves Safety footwear Special tool: Knock-out tool 

Requirements:

- The valve must have cooled down/warmed up to ambient temperature.
- A depressurised state must have been established.
- For all other actuator types: The actuator must have been removed.
- The valve must have been moved into the middle position.

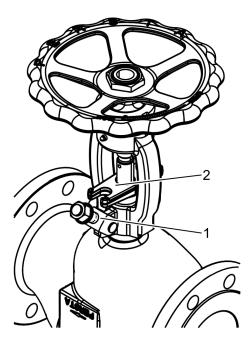


#### Removing the shifting claw



- **1.** If there is a shifting claw (Fig. 39/2): undo the nuts (Fig. 39/1) and remove them together with the washers.
- **2.** Drive the anti-twist device (tension pin, Fig. 39/3) out of the shifting claw (Fig. 39/2) using the knock-out tool.
- **3.** Remove the two-piece shifting claw (Fig. 39/2).

Fig. 39: Undoing the threaded connections



**4.** Undo the nuts on the gland follower flange (Fig. 40/2) until the eyebolts (Fig. 40/1) can be folded to the side.

*Fig. 40: Turning down the packing bolts* 

Removing the gland packing

**5.** Push the gland follower flange (Fig. 40/2) up as far as possible.



6. Use a packing extractor to remove the stuffing box elements. Cleaning the stem 7. NOTICE! Risk of damage due to mechanical work on the contact surfaces! Remove any residue from the packing elements on the stem. 8. WARNING! **Unsuitable stuffing box elements!** Insert new stuffing box elements procured from Stahl-Armaturen PERSTA GmbH into the emptied and cleaned packing chamber. 9. Push the gland follower flange down on to the stuffing box elements. 10. Gland follower flange tightened too firmly Bolt the gland follower flange loosely using the eyebolts. **11.** If there is a shifting claw (Fig. 41/2): Fit the two-piece shifting claw (Fig. 41/2) from two sides on to the stem. 12. Make sure that the anti-twist device (tension pin, Fig. 41/3) can be mounted in the drilled hole of the stem and shifting C claw (Fig. 41/detail). **13.** Mount the anti-twist device (tension pin, Fig. 41/3). 3 **14.** Fasten the shifting claw (Fig. 41/2) with bolts (Fig. 41/1), washers and nuts (Fig. 41/4). 15. WARNING! Risk of injury due to incorrect tightening torques! Tighten the nuts on the gland follower flange as specified by the manufacturer. If present, mount the actuator as specified by the manufac-16. turer and adjust the end positions.

Fig. 41: Mounting the shifting claw



Maintenance tasks > Removing and checking the stem

#### 8.3.4 Removing and checking the stem

Procedure with manual actuator (handwheel)

	Personnel:	•	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)	
			Trained person (hoist)	
	Protective equip-		Industrial hard hat	
	ment:		Safety goggles	
			Protective work clothing	
			Protective gloves	
			Safety footwear	
	Special tool:		Sling gear	
			Hoist	
<b>1.</b> ► Carry out work steps 1–18 of the maintenance task "Replacing the gland packing" ( ♦ <i>"Procedure with manual actuator (handwheel)" on page 73</i> ).			l packing" ( 🖏 <i>"Procedure with manual</i>	
	2. Check the stem	. Check the stem and cone for wear.		
	3. If necessary, rep	lace	the old stem with a new stem or have it	

After maintenance

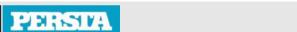


Procedure for electric, pneumatic or hydraulic actuator

Perso	onnel:	<ul> <li>Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)</li> </ul>			
		<ul> <li>Trained person (hoist)</li> </ul>			
Protective equip-		Industrial hard hat			
ment		<ul> <li>Safety goggles</li> </ul>			
		<ul> <li>Protective work clothing</li> </ul>			
		Protective gloves			
		<ul> <li>Safety footwear</li> </ul>			
Snec	ial tool:	<ul> <li>Sling gear</li> </ul>			
opec		<ul> <li>Hoist</li> </ul>			
		<ul> <li>Knock-out tool</li> </ul>			
		Spacers			
		<ul> <li>Hook wrench</li> </ul>			
1.	Carry out work ste the gland packing hydraulic actuator	eps 1–4 of the maintenance task "Replacing " ( ♥ <i>"Procedure for electric, pneumatic or</i> <i>r</i> <sup>"</sup> on page 79).			
2.					
	<ul> <li>Use a hook wrench instead of the handwheel.</li> </ul>				
	Carry out work steps 1–18 of the maintenance task "Replacing the gland packing" ( ☺ <i>"Procedure with manual actuator (handwheel)</i> " on page 73).				
•					
	Check the stem a				
4.	If necessary, replace the old stem with a new stem or have it machined by a specialised external company.				
5.	Carry out work steps 19–37 of the maintenance task "Replacing the gland packing" ( <i>S "Procedure with manual actuator (handwheel) on page 73</i> ).				
<u>6.</u>	"Replacing the gla	eps 6–12 of the maintenance task and packing" ( <i>℅ "Procedure for electric,</i> <i>raulic actuator" on page</i> 79).			

### 8.4 After maintenance

After maintenance has been completed, carry out work for initial start-up ( & Chapter 6 "Initial start-up" on page 53).



## 9 Faults and troubleshooting

### 9.1 Safety notices for fault correction

**Electric shock** 



#### DANGER!

#### Risk of fatal injury from electric shock!

There is a risk of fatal injury when touching live components of the actuator. Switched-on electrical components can execute uncontrolled movements and can cause serious injuries.

- Prior to starting work, switch off the supply of electricity and definitively disconnect it.
- Only have an electrician perform tasks on electrical lines and components.

#### Safeguard against restart



#### DANGER!

Shut-off valves

#### Life-threatening danger due to unintended restart!

The unauthorised switch-on of the energy supply during work poses a danger of severe or fatal injuries for persons in the danger zone.

- Prior to beginning work, switch off all energy supplies and safeguard them from being switched on again.
- Safeguard the system area.

### Faults and troubleshooting

Safety notices for fault correction



#### Improperly executed fault correction tasks



#### WARNING!

**Danger of injury due to improper fault correction!** Improperly executed fault correction tasks can cause severe injury and significant material damage.

- For faults that require intervention, only correct them after you have ensured that
  - the system area in question is secured
  - the valve is depressurised
  - the valve has cooled-down/warmed-up to ambient temperature.
- If in doubt, obtain the assistance of experienced persons or contact Stahl-Armaturen PERSTA GmbH Customer Service.
- Comply with the following before restarting the system:
  - Ensure that all fault correction tasks have been properly executed and concluded in accordance with the instructions in this manual.
  - Ensure that nobody is in the danger zone.
  - Ensure that all covers and protective devices are installed correctly and that they function properly.

#### **Thermal dangers**



#### WARNING!

**Danger of injury due to high/low temperatures!** Depending on the insert of the valve or of the pipe, injuries can occur due to the high or low temperature of the components.

- When working on components or activating final control equipment, wear protective equipment: Protective gloves, protective goggles.
- Prior to performing tasks on these components, allow them to cool down/warm up to ambient temperature.
- Have the protective insulation provided by the operating company attached.



Safety notices for fault correction

#### Pumping medium



#### WARNING!

## Danger of injury due to pumping medium under pressure!

In operating status, as well as in decommissioned status, depending on the version of the valve, injuries can occur due to medium escaping under high pressure.

- Do not unscrew threaded connections.
- If threaded connections are loose, inform the operating company and have the pipe section in question shut-off.
- If threaded connections are loose have the cause for this clarified and eliminated. If necessary have the manufacturer check the valve.



#### WARNING!

#### Pumping medium is a health hazard!

Contact with the pumping medium can have health implications.

- Handle pumping medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pumping medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.

#### Hazards associated with the pneumatic system



#### WARNING!

#### Danger of injury due to pneumatic energy!

Pneumatically-powered components of the valve, can cause severe injuries.

- Only have pneumatic specialists perform tasks on the pneumatic equipment.
- Prior to starting the tasks on the pneumatic equipment ensure that it is completely depressurised.
   Completely depressurise pressure accumulators.
- Wear personal protective equipment.

Fault table

#### Fluid under high pressure



#### WARNING!

#### Danger of injury due to hydraulic energy!

Hydraulically-powered components of the valve, as well as the triggering of the overpressure valve can cause severe injuries.

**TOBER 1V** 

- Only have specialised personnel perform tasks on the hydraulic system.
- Prior to starting the tasks on the hydraulic system ensure that it is completely depressurised. Completely depressurise pressure accumulators.
- Operate the valve in a frost-free environment to prevent the body from bursting.
- Wear personal protective equipment.

## Behaviour if there are dangerous faults

The following always applies:

- **1.** For faults that pose an imminent danger to personnel or material assets, immediately trigger the emergency stop function.
- **2.** Determine the fault cause.
- **3.** If correction of the fault requires work in the danger zone, secure the system area in question, and depressurise the valve.
- **4.** Have faults that affect the safe operation of the valve corrected by the manufacturer.

### 9.2 Fault table

Fault descrip- tion	Cause	Remedy	Personnel
Leakage of the shut-off device		Grind the seats, if necessary have dam- aged components replaced.	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)

## Faults and troubleshooting



Fault table

Fault descrip- tion	Cause	Remedy	Personnel
	Deformation of the seat surface due to an imper- missibly high tension on the valve or due to thermal tension	Grind the seats, if necessary have dam- aged components replaced. Determine the cause of the deformation and have it rectified.	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Erosion or corrosion, e.g. due to the wrong selection of nominal valve width or valve material	Have the design of the valve checked.	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Shut-off element does not close tightly	Remove the stem ( <i>Chapter</i> 8.3.4 <i>"Removing and checking the stem" on page 85</i> ) and have the cause of the malfunction determined and rectified by Stahl-Armaturen PERSTA GmbH customer service (contact details on page 3) or an external specialised company.	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Stem or cone is worn due to overlong use as throt- tling valve	Remove stem. Check the stem and cone for wear ( <i>Chapter</i> 8.3.4 <i>"Removing and checking the</i> <i>stem" on page 85</i> ).	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
End position not reached	Actuator setting (with optional electric, pneu- matic or hydraulic actuator) is incorrect	Set the actuator correctly.	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Valve bearing, stem thread, lift stop or inner parts of the valve are defective	Replace the damaged parts.	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Stuffing box has been overtightened	Tighten the stuffing box correctly, if necessary replace the gland packing (∜ Chapter 8.3.3 "Replace the gland packing" on page 73).	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Moving parts insufficiently lubricated	Lubricate the moving parts (  Chapter 8.3.2 <i>"Lubricating moving parts (stem thread)" on page 72</i> ).	Trained person (operator)
Leakage of the stuffing box	Insufficient maintenance	Shut off the pipe section affected. Retighten the gland follower flange to the tightening torque specified by the manufacturer. If necessary, replace the stuffing box ( <i>Chapter 8.3.3 "Replace</i> <i>the gland packing" on page 73</i> ).	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)

## Faults and troubleshooting

Fault table



Fault descrip- tion	Cause	Remedy	Personnel
	Destruction of the stuffing box due to the use of a packing material without sufficient media or tem- perature resistance	Shut off the pipe section affected. Replace the stuffing box with a suitable packing set (  Chapter 8.3.3 "Replace the gland packing" on page 73).	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
	Wear of the packing mate- rial	Shut off the pipe section affected. Replace the stuffing box (	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
Valve does not function (with	Electric actuator does not function	Check electric actuator as specified in the manufacturer's documentation.	Qualified electri- cian
optional elec- tric, pneumatic or hydraulic	Hydraulic actuator does not function	Check hydraulic actuator as specified in the manufacturer's documentation.	Hydraulics Spe- cialist
actuator)	Pneumatic actuator does not function	Check pneumatic actuator as specified in the manufacturer's documentation.	Pneumatics Spe- cialist
Malfunction of the valve	End contacts (with optional electric, pneumatic or hydraulic actuator) are defective	Have the end contacts checked. Prior to readjustment, consult Stahl-Arma- turen PERSTA GmbH customer service (contact details p. 3).	Qualified electri- cian
	Torque switch (with optional electric, pneu- matic or hydraulic actuator) is defective	Have the torque switch checked. Prior to readjustment, consult Stahl-Arma- turen PERSTA GmbH customer service (contact details p. 3).	Qualified electri- cian
	Limit switch (with optional electric, pneumatic or hydraulic actuator) is defective	Have the limit switch checked. Prior to readjustment, consult Stahl-Armaturen PERSTA GmbH customer service (contact details p. 3).	Qualified electri- cian
Jerky lifting movement	Gland packing is too tight	Readjust gland packing, replace if necessary ( <i>Chapter 8.3.3 "Replace the gland packing" on page 73</i> ).	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)

## PERSIZA

## 10 Removal, disposal

### 10.1 Safety notice for dismantling and disposal

**Electric shock** 



#### DANGER!

#### Risk of fatal injury from electric shock!

There is a risk of fatal injury when touching live components of the actuator. Switched-on electrical components can execute uncontrolled movements and can cause serious injuries.

- Prior to starting work, switch off the supply of electricity and definitively disconnect it.
- Only have an electrician perform tasks on electrical lines and components.

#### Improper dismantling



#### WARNING!

#### Danger of injury due to improper dismantling!

Stored residual energy, sharp-edged components, points and corners on or in the valve, or on the required tools can cause serious injury.

- Prior to starting work ensure that there is adequate free space.
- Handle open, sharp-edged components carefully.
- Ensure order and cleanliness at the workstation! Loosely stacked components or components and tools that are lying about can cause accidents.
- Dismantle components properly. Pay attention to the high dead weight of some of the components. If necessary use hoists.
- Secure the components so that they do not fall down or fall over.
- If anything is unclear obtain the assistance of Stahl-Armaturen contact PERSTA GmbH customer service (contact details p. 3).

### Removal, disposal

Safety notice for dismantling and disposal

#### Heavy weight of the valve



#### WARNING!

## Danger of injury due to the heavy weight of the valve!

The heavy weight of the valve, and of its components, can result in severe injuries.

I DI DI CALINI

- Transport valves with a suitable hoist or forklift.
- Don not lift valves via the handwheel.
- Do not lift valves via the actuator.
- If possible, lift valves via the bonnet.
- Use approved and functional sling gear.
- Safeguard valves and components from falling over.

#### **Suspended loads**



#### WARNING!

#### Danger of injury due to suspended loads!

Suspended loads can cause dangerous situations that can result in severe injuries.

- Do not step under suspended loads.
- Wear protective equipment: Industrial hard hat, safety footwear.
- Transport loads as close to the ground as possible.
- Only use approved sling gear and hoists.
- Ensure that hoist and sling gear have sufficient load-bearing capacity.

#### Fluid under high pressure

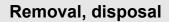


#### WARNING!

#### Danger of injury due to hydraulic energy!

Hydraulically-powered components of the valve, as well as the triggering of the overpressure valve can cause severe injuries.

- Only have specialised personnel perform tasks on the hydraulic system.
- Prior to starting the tasks on the hydraulic system ensure that it is completely depressurised. Completely depressurise pressure accumulators.
- Operate the valve in a frost-free environment to prevent the body from bursting.
- Wear personal protective equipment.



Safety notice for dismantling and disposal



#### Hazards associated with the pneumatic system



#### WARNING!

Danger of injury due to pneumatic energy!

Pneumatically-powered components of the valve, can cause severe injuries.

- Only have pneumatic specialists perform tasks on the pneumatic equipment.
- Prior to starting the tasks on the pneumatic equipment ensure that it is completely depressurised.
   Completely depressurise pressure accumulators.
- Wear personal protective equipment.

#### **Pumping medium**



#### WARNING!

Danger of injury due to pumping medium under pressure!

In operating status, as well as in decommissioned status, depending on the version of the valve, injuries can occur due to medium escaping under high pressure.

- Do not unscrew threaded connections.
- If threaded connections are loose, inform the operating company and have the pipe section in question shut-off.
- If threaded connections are loose have the cause for this clarified and eliminated. If necessary have the manufacturer check the valve.



#### WARNING!

#### Pumping medium is a health hazard!

Contact with the pumping medium can have health implications.

- Handle pumping medium in accordance with the instructions in the manufacturer's safety data sheet.
- Wear protective equipment: Protective gloves, safety footwear, protective goggles, protective work clothing.
- Soak up escaped pumping medium without delay and dispose of it in an environmentally responsible manner.

Removal

### 10.2 Removal

	Personnel:	•	Industrial mechanic (for valves within the normal pressure range)
			Forklift truck driver
			Trained person (operator)
			Trained person (hoist)
			Disposal contractor
	Protective equip-		Industrial hard hat
	ment:		Safety goggles
			Protective work clothing
			Protective gloves
			Safety footwear
	Special tool:		Hoist
			Sling gear
	Requirements:		
	The relevant pipe	sec	tion is shut off.
Valve is in depressurised state.			
	Valve has been dr	aine	ed.
	With electric actual	ator:	

PERSIV

- Power supply is switched off and physically disconnected.
- With hydraulic or pneumatic actuator:
  - Ensure that the customer-provided hydraulic/pneumatic supply is switched off and safeguarded against being switched on again.
  - Hydraulic lines/pneumatic lines are in a depressurised state.
  - Hydraulic lines/pneumatic lines are removed from the actuator of the valve.
- **1.** ► Hold the valve in position with a suitable hoist ( ♦ *"Transporting individual valves" on page 42*).
- **2.** Disconnect pipes on inlet side and outlet side from the valve.
- **<u>3.</u>** Remove any supports, if necessary.
- **4.** Use a suitable hoist to remove the valve from the pipe and set it down so that it is secured against falling over.
- **5.** Clean the assemblies and components as required, and take them apart.

In doing so, comply with local occupational health and safety regulations.

## PERSIA

### 10.3 Disposal

If a return or disposal agreement has not been concluded, then recycle dismantled components:

- Scrap metals.
- Recycle plastic elements.
- Sort and dispose of all other components according to material condition.



#### ENVIRONMENT!

Hazards for the environment due to improper disposal!

Hazards for the environment can occur due to improper disposal.

- Have electrical scrap and electronic components, hydraulic oil, lubricants and other auxiliary materials recycled or disposed of by approved specialist companies.
- If in doubt, contact the local authorities or specialist disposal companies for information regarding the environmentally responsible disposal.

## Removal, disposal

Disposal





## 11 Technical data



See the scope of delivery of the valve for the technical data.



# PERSIZA

## Α

Actuator
Electric
Hydraulic
Manual
Pneumatic
Angle pattern valve
Anti-twist device

## В

Behaviour in the event of an emergency 62
Bellows
Body shape
Brief description
Butt-weld valve

## С

Connecting a hydraulic actuator	. 49
Connecting a pneumatic actuator	
Connecting an electric actuator	
Connection	. 38

## D

Dimensions	9
Disposal	7

## Ε

Electric actuator	3
Operating in an emergency 62	2
Remove	
Electrical connection	3
Emergency	
Emergency situation	1
Environmental protection	7

## F

Fault table		90
Flanged valve		38
Flow direction arrow		14
Freezing temperatures can shatter pipes	20,	53

## G

Gland packing										•		•	•	•	•	•	•	•			•				З	30	,	3	1	
---------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	---	--	---	---	---	---	---	---	---	--	--	---	--	--	--	---	----	---	---	---	--

## Η

Handwheel	32, 61
Heating times / cooling times	57
Hinged eyebolts	31
Hydraulic actuator	
Remove	79
Hydraulic connection	38
Hydrostatic pressure test	

## I

nitial start-up	
Carrying out	,
Preparation	
nstalling the valve	
nstruction	
nsulating the valve	
ntended use	\$

## L

Leak test
Leakages
Leaks
Shut-off device
Stuffing box
Limit switch

## Μ

Maintenance schedule	
Malfunctions	90
Marking - handwheel	15
Markings	14
Misuse	

## 0

Operating company	21
Operating principle	29
Order numbers	
Ordering spare parts	27
Overview	. 7

### Ρ

Packing bolts Painting the valve Personal protective equipment Personnel Pickling Pickling medium Pickling the valve Pneumatic actuator	51 25 23 51 51
Remove	79
Pneumatic connection	39
Position indicator	38
Preparing for installation	
Principle	. 7
Protective equipment	25

## R

Rating plate	ŧ
Removal	
Replace the gland packing	3
Replacing the gland packing	2
Residual risks	3

## Index



### S

Safety signs       14         Seal       30, 31         Sectional view       7         Shifting claw       38         Shut-off element       32         Shuttle valve       36, 82         Signs       14         Slotted stuffing box elements       82         Socket weld valve       38         Spare parts       26, 27, 68         Special connection valve       38
Stem
Check85Lubricate72Remove85Storage43Storing the valve43Symbols
in the instructions
<b>T</b> T-pattern

Technical data99Throttling valve cone32Tightening torque99Tools9Torque switch16Transporting a pallet42
<b>U</b> Use
V Valve Operating
W Weights
<b>Z</b> Z shape